

Szabadka város alapszabályának 33. szakasz 1. bekezdés 20. pontja és 104. szakasz 2. bekezdés (Szabadka Község Hivatalos Lapjának 26/08 és 27/08-jav. és Szabadka Város Hivatalos Lapjának 46/11 és 15/13 száma),

Szabadka Város Képviselő-testülete a 2018..... megtartott ülésén meghozta az alábbi

RENDELETETT

Szabadka város alapszabályának módosításáról

1. szakasz

Módosítjuk Szabadka város alapszabályát, a Helyi önkormányzatokról szóló törvény módosításaival és kiegészítéseivel (SZK Hivatalos Közlönye 47/18 szám), a Közvagyonról szóló törvénnyel (SZK Hivatalos Közlönye 72/11, 88/13, 105/14, 104/16-más törvény, 108/16 i 113/17), A hivatalos nyelv- és íráshasználatról szóló törvénnyel (SZK Hivatalos Közlönye 45/91, 53/93, 67/93, 48/94, 101/05 – más törvény, 30/10, 47/18 és 48/18-módosítás), valamint az Alapszabály rendelkezéseivel való összehangolása miatt, amelyben a Horvát nemzeti kisebbség Nemzeti Tanácsa által meghatározott Szabadka város területéhez tartozó lakott települések horvát nyelvű megnevezéseit is feltüntették, valamint A horvát nyelvű települések hagyományos nevének meghatározásáról szóló határozat kiegészítéséről szóló határozat alapján (VAT Hivatalos lapja 65/16 szám).

2.szakasz

Megalakítjuk Szabadka város alapszabálytervezetének kidolgozásában illetékes Bizottságot (a továbbiakban : Bizottság) a következő összetétellelben:

1. Marija Ušumović Davčik, elnök,
2. Bálint Ágota, tag,
3. Maja Toskić, tag,
4. Zoran Prčić, tag,
5. Jovana Jokanović, tag,
6. Kovács Ibolya,tag.

3.szakasz

A Bizottság feladata, hogy haladéktalanul készítse el Szabadka város alapszabályának tervezetét, majd azt átadja Szabadka város Városi Tanácsának a dokumentumtervezet véglegesítése miatt, hogy meghozatalra továbbutalják a Városi Képviselő-testületnek meghozatal céljából.

4. szakasz

A jelen rendelet Szabadka Város Hivatalos Lapjában való közzétételtől számított nyolcadik napon lép jogerőre.

I n d o k l á s

Jogalap: Szabadka város Alapszabályának 33. szakasz 1. bekezdés 20. pontja alapján (Szabadka község Hivatalos lapja 26/08 és 27/08-módosítás és Szabadka város Hivatalos lapja 46/11 és 15/13), amely alapján a Városi Képviselő-testület, a törvénnyel és az Alapokmánnyal összhangban egyéb feladatokat lát el, valamint az Alapszabály 104. szakaszának 2. bekezdése alapján, az alapszabály módosításának javaslatáról a Városi Képviselő-testület döntése alapján a tanácsstagok teljes létszámának többségi szavazata alapján.

A meghozatal indokai: Szabadka város Városi Tanácsa, Szabadka város alapszabályának 104. szakasz 1. bekezdése alapján, mint az Alapokmány módosításának felhatalmazott javaslattevője, javasolja a város alapszabálya megváltoztatására vonatkozó határozat meghozatalát.

A Város Alapszabálya megváltoztatásának okai:

1) Az első, a Helyi önkormányzatokról szóló törvény módosításaira és kiegészítéseire vonatkozó törvény meghozatala (SZK Hivatalos Lapja 47/18 szám), amely alapján A helyi önkormányzatokról szóló

törvény több rendelkezésének megváltoztatására és kiegészítésére került sor, ami az önkormányzat szabályozásának alapját képezi a helyi önkormányzati egységekben, mégpedig:

- Az Alapokmány tartalmát szabályozó rendelkezések módosultak (a 11. szakasz 2. bekezdése módosítva);
- módosítottuk az önkormányzat hatáskörét szabályozó rendelkezéseket, és ennek megfelelően a város hatáskörét is (módosítva a 20. szakasz);
- kiegészítettük a tanácsnokok jogainak szabályozására vonatkozó rendelkezéseket (31.szakasz kiegészítés);
- módosítottuk a Városi Képviselő-testület hatáskörére vonatkozó rendelkezéseket (módosítva a 32. szakasz);
- kibővítettük azon kérdésköröket, amelyekről a Városi Képviselő-testület dönt a tanácsstagok teljes létszámának többségi szavazata alapján (módosítás 33. szakasz);
- bevezettük a Képviselő-testület sürgős összehívásának a lehetőségét (kiegészítés 34. szakasz);
- módosítottuk a rendelkezést, amely alapján a Képviselő-testület munkacsoportjai, az elnök és a tagok jogai és kötelességei az alapokmányban voltak meghatározva, ezentúl ezeket a kérdésköröket a Képviselő-testület munkájáról szóló ügyrendjével szabályozzuk (kiegészítés 36. szakasz);
- a Képviselő-testület titkárára vonatkozó kinevezési feltételek is módosultak (módosítás 40. szakasz);
- a polgármester, az alpolgármester és a városi tanács tagjai megválasztásának módjáról szóló rendelkezés is módosult (módosítás 45. szakasz);
- kiegészítésre került a városi tanács hatásköre (kiegészítés 46. szakasz);
- kiegészítettük a polgármester felmentésére tett javaslat megvitatására tartott ülés összehívásának határidejét szabályozó rendeletet (kiegészítés 49. szakasz);
- kiegészítettük a polgármester, az alpolgármester illetve a városi tanács tagjainak lemondására vonatkozó eljárást szabályozó szakaszt (kiegészítés 50. szakasz);
- módosult a városi közigazgatási hivatal hatásköre (módosítás 52. szakasz);
- megváltoztattuk a városi közigazgatási hivatal vezetője kinevezésének a feltételeit (módosítás 54. szakasz);
- megváltoztattuk a rendeletet, amely meghatározza kinek tartozik felelőséggel a közigazgatási hivatal vezetője (módosítás 57. szakasz);
- megváltoztattuk és kiegészítettük a rendelkezéseket, amelyek a polgármester által felhatalmazott személyek teendőit, azaz a státusukat és megbízási idejüket szabályozzák (módosítva 58. szakasz);
- módosítottuk a rendelkezést, amely előírja ki fogadhatja el a városi közigazgatási hivatal, szolgálatok és szervezetek szervezési és működési szabályzatát (módosítva 59. szakasz);
- megváltoztattuk a rendeletet, amely előírta, hogy az önkormányzati egység alapokmánya határozza meg a polgárok aláírásának a számát a polgári kezdeményezés megindításához, ez a szám nem lehetett kevesebb a választók számának 5 százalékától, most a törvény előírja, hogy ez a szám a választói joggal rendelkező polgárok 5 százaléka, ugyanakkor kiegészítettük ezt a szakaszt a polgárok javaslattételét illetően a polgárok közvita indítására tett javaslat feltételeinek és az ezzel kapcsolatos eljárás lebonyolításának tekintetében (módosítások és kiegészítések 68. szakasz);
- módosítottuk a rendelkezést, amely meghatározza a szükséges szavazatok számát, amely alapján referendum által lehetne döntést hozni (kiegészítés 70. szakasz);
- kiegészítettük a szakaszt, amely szabályozza a helyi közösségek megalakításával, területük meghatározásával és a helyi közösségek megszüntetésével kapcsolatos döntéseket, pontosan meghatározva ki tehet javaslattételt ilyen döntés meghozatalára (kiegészítés 73. szakasz);
- módosítottuk a szakaszt, amely meghatározta milyen szabályzatokkal és milyen tartalmú szabályzatok szabályozták a helyi közösségek tevékenységét, szerveit, valamint a megválasztásukat, a szervek munkájának koordinálását, a döntéshozatal módját és más a helyi közösség tevékenysége szempontjából fontos kérdéseket, tehát ezt most sokkal részletesebben szabályozza a törvény (módosítva 74. szakasz);
- kiegészítettük a rendelkezést, amely alapján a helyi közösség pénzügyi tervét a város illetékes szerve hagyja jóvá, kiegészítve, hogy az említett jóváhagyás a költségvetésre vonatkozó határozattal összhangban kell történnie (kiegészítés 75. szakasz);

- kiegészítettük a törvénytörvényszakaszt, amely szabályozza a helyi közösség, mint jogi személy státusát, előírás szabályozza milyen tevékenységeket kell fogadtatósítania a városnak, abban az esetben, ha a helyi közösségek szabályzata nincs összhangban az alkotmánnyal vagy a törvénnyel (kiegészítés 76. szakasz);
- a rendelet továbbá előírja, hogyan felügyeli a város a helyi közösségek tevékenységének törvényességét és azok szabályzatait (új szakasz 76a);
- szabályozza azokat az eseteket, amikor a helyi közösségek tanácsa feloszlatható (új szakasz 76b);
- a rendelet továbbá előírja, hogy a város segítséget nyújt a helyi közösségnek az adminisztratív-technikai és pénzügyi tevékenységeik ellátásában (kiegészítés 77. szakasz);
- módosultak A helyi önkormányzatok együttműködéséről és társulásáról szóló törvény rendelkezései (88. módosított szakasz, új szakaszok 88a, 88b, 88v, 88g és 88d);
- kiterjesztettük azon döntések körét, amelyekre a helyi önkormányzatért felelős minisztérium előzetesen jóváhagyását adja – most már kérelmezni kell a díszpolgár cím odaitélésére vonatkozó határozat meghozatalára vonatkozó előzetes jóváhagyást, az utcák, terek, városi kerületek, falvak és a települések egyéb részei névváltoztatásának eljárásában a Nemzeti Tanács véleményén kívül kérelmezzük a nemzetiségi viszonyok tanácsának a véleményét is (módosítás 93. szakasz);
- a polgári jogvédő megnevezés helyi ombudsman megnevezésre cseréltük fel (módosítás 97. szakasz);
- módosultak a nemzetiségi viszonyok tanácsának tagjainak megválasztására vonatkozó egyes feltételek és módok (módosítás 98. szakasz).

Mindezek a módosítások és kiegészítések hatással vannak Szabadka város alapszabályára, azaz a város Alapszabályát össze kell hangolni ezekkel a módosításokkal és kiegészítésekkel.

1.) A Helyi önkormányzatokról szóló törvény (SZK Hivatalos Közlönye 47/18 szám) az átmeneti rendelkezésekben előírja a helyi önkormányzat egységeinek, hogy alapszabályukat és más szabályzataikat össze kell hangolniuk a törvénnyel, a törvény jogerőre lépésétől számított kilenc hónapon belül, azaz 2019. március 28-áig, ugyanakkor előírja a helyi közigazgatási egységek képviselő-testületeinek köteleességét, hogy az összehangolt alapszabályt juttassák el a helyi önkormányzatokkal megbízott minisztériumhoz véleményezésre, legkésőbb a törvény hatályba lépésétől számított hat hónapon belül, azaz 2018. december 28-ig.

2) Az Alapokmányban A helyi önkormányzatokról szóló törvény módosításaival és kiegészítéseivel való összehangolásának eljárásában (SZK Hivatalos Közlönye 47/18 szám), amely összehangolásra a törvény határidőt ír elő, el kell végezni a Köztársaságról szóló törvény összehangolását is (SZK Hivatalos Közlönye 72/11, 88/13, 105/14, 104/16-más törvény, 108/16 és 113/17), ugyanis a város alapszabályát akkor hozták meg, amikor érvényben volt a Szerb Köztársaság tulajdonában lévő eszközökről szóló törvény (SZK Hivatalos Közlönye 53/95, 3/96-módosítás, 54/96, 32/97 és 101/05-más törvény), utólagosan pedig, 2011-ben meghozták az új törvényt, amely új módon szabályozza a köztársasággal kapcsolatos tulajdonjogokat és más helyi önkormányzati egységek vagyoni jogait, ezért szükséges elvégezni az összehangolódást azzal a törvénnyel is.

3) A város alapszabályának módosításának a következő oka, a Hivatalos nyelv és íráshasználatról szóló törvénnyel való összehangolásnak a szükségessége (SZK Hivatalos Közlönye 45/91, 53/93, 67/93, 48/94, 101/05-más törvény, 30/10, 47/18 i 48/18-javítás). Ugyanis a Hivatalos nyelv és íráshasználatról szóló törvény előírja, hogy a Szerb Köztársaság azon területén, ahol a nemzeti kisebbségek tagjai élnek a szerb nyelv mellett hivatalos használatban vannak a nemzeti kisebbségek nyelvei is, ezen törvényben meghatározott módon.

Ugyanazon törvény 2. szakaszában meghatározva, hogy e törvény értelmében a hivatalos nyelv és íráshasználatot alkalmazzák az állam-, autonóm tartományok-, városok- és községek szervei (a továbbiakban: szervek), intézmények, vállalatok és más szervezetek amikor közmegegyeztetést végeznek (a továbbiakban: szervezetek, amelyek közmegegyeztetést végeznek).

E törvény 3. szakasza szabályozza, hogy a hivatalos nyelv és íráshasználat alatt a nyelvhasználat főként a következőkre értendő:

- 1) a szervek és szervezetek szóbeli és írásos kommunikációja egymás között, az ügyfelekkel, azaz a polgárokkal;
- 2) a polgárok jogainak, kötelességeinek és felelősségének gyakorlására és védelmére vonatkozó eljárás lefolytatása;

- 3) a községi szervek és a község területén közmegbízást végző szervek által vezetett nyilvántartás (a továbbiakban: nyilvántartások);
- 4) a polgárok törvény által szavatolt jogainak megvalósításához szükséges közokiratok és más okmányok kiadása;
- 5) a dolgozók munkából eredő jogainak, kötelességeinek és felelősségeinek megvalósítása.

A hivatalos nyelv és írás használatának tekinthető a nyelvhasználat: a helységnevek és más földrajzi nevek feltüntetésekor, terek és utcák, szervek, szervezetek és vállalatok megnevezésekor, nyilvános felhívásokban, értesítésekben és figyelmeztetésekből, valamint egyéb hivatalos feliratok kiírásakor.

A hivatalos nyelv és írás használatáról szóló törvény 7. szakasza, szabályozza, hogy a hivatalos nyelvhasználatban a nemzeti kisebbségek nyelvén íródott szöveget, a szerb nyelvű szöveg után, alatta, vagy tőle jobbra kell feltüntetni, ugyanazon betűtípusban és betűnagyságban, ha pedig több nemzeti kisebbség nyelve van hivatalos használatban, akkor azokon a nyelveken íródott szöveget a szerb nyelvű szöveg után ábécé sorrendben tüntetik fel.

A helyi önkormányzatokról szóló törvény értelmében (SZK Hivatalos Közlönye 41/07, 83/14-más törvény, 101/16-más törvény és 47/18) előírva, hogy a helyi önkormányzati egység alapszabálya a többi kérdés mellett, a törvénnyel összhangban szabályozza a nemzeti kisebbségek hivatalos nyelv és íráshasználatát.

Szabadka város alapszabálya értelmében a városban egyenrangú használatban van a szerb, horvát és a magyar nyelv és írás.

Tekintettel, hogy a Hivatalos nyelv és írás használatra vonatkozó törvény szabályozza, hogy a hivatalos használatban lévő szöveget a nemzeti kisebbségek nyelvein, a szerb nyelvű szöveg után, mellette, vagy attól jobbra, ugyanazon betűtípusban és betűnagysággal, ha pedig több nemzetiség nyelve van hivatalos használatban, azokon a nyelveken íródott szöveget, a szerb szöveg után ábécé sorrendben kell kiírni, emiatt javasoljuk az alapszabály módosítását a Hivatalos nyelv és írás használatáról szóló törvénnyel való összehangolás miatt.

4) Legvégül Szabadka város alapszabályának módosításának oka az alapszabály rendelkezéseinek összehangolása, amelyben Szabadka város területéhez tartozó lakott területek neveit tüntettük fel, a Horvát nemzeti kisebbség Nemzeti Tanácsa által horvát nyelven meghatározva.

Ugyanis, Szabadka város alapszabályának 2. szakasza értelmében a törvénnyel összhangban a város területét a lakott területek, azaz a kataszteri községek képezik, emiatt ebben a szakaszban a lakott területek nevét szerb, magyar és horvát nyelven tüntettük fel.

A nemzeti kisebbségek nemzeti tanácsairól szóló törvény 22. szakaszával összhangban (SZK Hivatalos Közlönye 72/09, 20/14-AB és 55/14), Horvát nemzeti kisebbség Nemzeti Tanácsa a lakott települések hagyományos horvát nyelvű megnevezésére vonatkozó határozatának kiegészítéséről szóló határozatával (VAT Hivatalos lapja 65/16 szám) megszhatározta, hogy Királyhalma lakott település horvát nyelvű megnevezése: Kraljev Brig. 22. törvényszakasz 1. bekezdés 1. pont) A nemzeti kisebbségekről szóló törvény értelmében, a tanács által meghatározott helységnevek a szerb nyelvű megnevezés mellett hivatalos használatban lévő nevek lesznek.

Az említett okok miatt szükséges összehangolni az alapszabály rendelkezéseit, amelyekben a lakott település helységnevét a Horvát nemzeti kisebbség Nemzeti Tanácsa határozta meg horvát nyelven.

A város alapszabályának 105. szakasza előírja, ha a Képvoiselő-testület elfogadja az alapokmány módosításának megváltoztatására felhatalmazott személy ajánlatát, határozatot hoz az alapszabály megváltoztatásáról, meghatározza az alapszabály kidolgozásának módját és folyamatát, azaz módosításait és kiegészítéseit.

Javasoljuk, hogy Szabadka város alapszabályának módosítása, Szabadka város alapszabályának módosításáról szóló szabályzattal történjék, melynek tervezetét külön bizottság készíti majd el- Szabadka város alapszabálytervezetének kidolgozásával megbízott bizottság, amelynek a feladata késedelem nélkül kidolgozni Szabadka város alapszabályának megváltoztatására vonatkozó tervezetet, majd azt a Képvoiselő-testület elé utalni meghozatalra.

Az alapszabály módosítására vonatkozó javaslatról az alapszabály 104. szakasza 2. bekezdése értelmében, a Városi Képvoiselő-testület a képviselők teljes létszámának szavazattöbbsége alapján dönt.

Tekintettel, hogy az alapszabály módosítására a törvénnyel való összehangolás miatt került sor, javasoljuk, hogy az alapszabály módosításáról a Városi Képviselő-testület döntsön közvita lebonyolítása nélkül.

Végrehajtó: Szabadka város közigazgatási hivatalának általános közigazgatási és közös ügyek Titkársága - a Képviselő-testületi ügyek szolgálata- és az elnöki kabinet

A végrehajtáshoz szükséges pénzeszközök forrása: A jelen határozat végrehajtásához nem szükséges eszközöket a városi költségvetésből biztosítani.